



Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

UNITÉ PASTORALA



Ploian: siur Paul Campej
E-mail: campei.paul@rolmail.net

Calonia: 0474/520012
Siur Paul: 380 7345533

VAL BADIA
www.unitepastorala.org

Ann C

27.12.2015 - FESTA DLA SANTA FAMILIA

n. 5

Le dessëgn de Dî cun vignun de nos

📖 1 Sam 1, 20–22.24–28 | 1 Jan 3, 1–2.21–24 | Lc 2, 41–52

Dal Vangele do San Lūca:

“I geniturs de Gejù jô vign’ann ala festa de Pasca sò Ierusalem. Canch’al â complì dodesc agn, ési indô jüs sò, sciöch’al ê usanza por la festa. Canche i santus ê passà, s’ài indô metü sön tru da jì a cíasa. Le môt Gejù indere ê romagnü a Ierusalem zënza che i geniturs s’un ess intenü. Ai minâ ch’al foss inzai pro i peregrinsy â fat n iade de n dé; spo l’ài chirì danter i parënc y conescënc. Mo canch’ai ne le ciarfâ nia, ési indô jüs a Ierusalem a le chirì dailò. Do trëi dis l’ài ciarfè tl tëmpl; al ê sentè amesa i maestri ite, ti ascutâ pro y fajô domandes. Düc chi che l’aldî se fajò demorvëia por süa inteliënza y por sües respostes. Canche sü geniturs l’â odü, s’ài fat dër demorvëia, y süa uma ti à dit: Môt, cò podòste pa nes fà chësc? To pere y iö t’un chirì plëgns de pôra. Y ël ti à dit: Cíodî m’ëise pa chirì, ne savòse nia ch’i mëssi me dè jö cun cí che é de mi Pere? Mo ai ne capì nia cí ch’al orò dî cun chël. Spo él jü impara derevers a Nàzaret y ti stò sotmetü. Süa uma mantignî cí che ê sozedü te so cör. Y Gejù chersciò de sapiënza, eté y grazia dan da Idî y la jënt.”



📖 *Letöres dla 2. domënia do Nadé:*

Sir 24, 1–4.8–12 | Ef 1, 3–6.15–18 | Jan 1, 1–18

Edema liturgica dai 27.12.2015 ai 03.01.2016

| Dé | Ora | Mëssa |
|--|---|---|
| DOMENIA 27.12. Festa dla s. Familia | 09.30 10.00 | <i>Corona por les families dla ploania</i> Gran Messa por les families dla ploania + Amalia Erlacher animes |
| LÖNESC 28.12. <i>Dé fantù (mituns inozënc)</i> | 7.30 | s. Messa ++ fam. Turnaretscher |
| MERTESC 29.12. <i>5° dé dl'otava</i> | | |
| MERCUI 30.12. <i>6° dé dl'otava</i> | 7.30 | s. Messa + Paul Prousch |
| JÖBIA 31.12. <i>s. Silvester, papa</i> <i>2° patronn d'Anterm</i> | 8.30 9.00 | <i>Corona de rengraziament por l'ann passè</i> s. Messa in onur de s. Silvester de rengraziament ++ Jule y Sepl Chizzali + Agostin Dejaco aniv. ++ Jan y Angelina Clara, Val |
| VENDRES 1.1.2016 NANÜ festa dla Uma de Dî <i>Dé mondial dla pêsc</i> | 9.30 10.00 17.00 | <i>Corona por n bun Ann Nü</i> Gran Messa solena in onur de s. Maria por an bun Ann Nü 2016 families Angela Schanung <i>Benedisciun dl inzënc, dla crëda y dl'ega</i> s. Messa + Caterina Agreiter |
| SABEDA 02.01. | 18.00 | s. Messa prefestiva + Moritz Prada + Pepi Agreiter |
| DOMENIA 03.01. 2ª Domenia dô Nadè | 09.30 10.00 | <i>Corona</i> Gran Messa + siur Heinrich Videsott de rengraziament |

① Informaziuns y terminns

I Ves aodi a düc **dër n bun ann nü** cun sanité spirituala y corporala. Che ostes aspiraziuns se ademplësces y che podëise fá n vare inant tla fede. I oress ince dí n gran dilan por vigni scincunda o ater bëgn de chësc ann passè.

siur Paul

COMUN - Do la lege statala y provinziala mëssel gní presenté por **füc d'artifize y stlopeté raches** na domanda aposta, che mëss spo ciafé l'autorisaziun dal ombolt dl comun territorialmënter competënt. Por la gran süta vëgnel perié da sté dancierá assá da læscia, brüsces, bosc y tēc de scianores che podess pié fuch.

Le **dotur Eduard Agreiter** lascia alsavëi che so ambulatore sará stlüt en jöbia ai 31/12 domisdé y en dedolönesc ai 05/01 domisdé.

Le Museum de Tor, l'Assoziaziun Turistica y la Uniun dl Sport da San Martin mët a jí la **festa de contlujiun**, en dedemesaledema, ai 30/12, sö dal ciastel de Tor. Dales 20.30 cina les 23.30 é le museum davërt. Tl urt dl ciastel vëgnel dé fora vin cöt y checs. Dales 21.30 él la flacorada cun chentli jö por la pista da Ju y dedô füc artifiziali sön Tor. Chi che tol per ala flacorada é inviá da gní por les 19.45 jö dala staziun dl lift. Dales 20.30 cina mesanöt él n sorvisc de taxi debann danter l'ostaria Posta y le ciastel de Tor che stá chit apé de Tledapinch y dan l'ostaria dl Tasser".



*Wenn du nach Gott suchst und nicht weißt,
wo du anfangen sollst,
lerne zu beten und
mache dir die Mühe, jeden Tag zu beten.*

Mutter Teresa

**Es lohnt sich, von Maria zu lernen:
Sie war vollkommen bereit,
Christus in ihr Leben aufzunehmen.**

Papst Franziskus

BENEDISCIUN DE DÎ

por l'ann 2016

Gott wende sich euch zu, sein Licht erleuchte das neue Jahr. Gott wende sich euch zu und gehe mit euch in allen Dunkelheiten der kommenden Zeit. Gott wende sich euch zu mit seinem Segen, dass ihr Freude erfahrt und euch Hoffnung und Zuversicht bewahrt an allen Tagen eures Lebens.

| | |
|-----------------------------|--|
| Mësses a Rina: | Ded 19.30 Jöb 19.00 Nanü 8.30 Sab 19.00 Dom 8.30 |
| Mësses a San Martin: | Jöb 18.30 Nanü 9.30 Sab 18.30 Dom 9.30 |

| | | |
|--|--|--|
|  | 28.12 - 02.01 | Maria - Nicol |
| | 31.12.2015 | Damian - Filomena – Oscar – Laura – Oliver – Natalie - David - Tobias T. |
| | 01.01.2016 | <i>Elisa – Elias - Miriam - Tobias P. - Aron – Sofia – Vanessa – Devis</i> |
| | 03.01.2016 | Letizia - Damian - Filomena – Oscar |
|  | 31.12.2015 | Marialuise Turnaretscher |
| | 01.01.2016 | Carlo Piazza |
| | 02.01.2016 | Annamaria Kircher |
| | 03.01.2016 | Martina Dejaco |
|  | <p>Les mius aodanzes por le compliagn ti fajunse a Costalunga Davide (89). Döt le bun.</p> | |

Impressum:
Comunicaziuns:
Download:

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza
 cina la jöbia sëra a carlo.piazza@bb44.it | 0474 520044
www.unitepastorala.org | www.comun.sanmartindetor.bz.it